

# Materiales litúrgicos para honrar a Dios en la Creación

## Contenido

Introducción

Cómo usar estos materiales

Propios para honrar a Dios en la creación

Oraciones de los fieles para honrar a Dios en la creación, Forma I

Oraciones de los fieles para honrar a Dios en la creación, Forma II

Oraciones de los fieles para honrar a Dios en la creación, Forma III (sobre el tema del agua)

Una confesión de pecado contra la creación de Dios

Una letanía por el planeta

Una procesión y liturgia para un Día de Rogativa

Oraciones para los días de Rogativa: Rito para la Bendición de un Jardín

Una liturgia del Día de Acción de Gracias por la creación y en honor a la fiesta de San Francisco, con la bendición de animales

Lecturas y recursos adicionales para el Día de San Francisco

## Introducción

Cuando vemos la gran abundancia, diversidad y complejidad de las criaturas de Dios, quedamos impresionados por la vida en nuestro planeta. Estamos sorprendidos por el Dios que ha creado todo lo que es, y que es el ingeniero o artesano del cosmos, diseñando y ensamblando todos los detalles. Pero también sabemos gracias a la ciencia que los detalles de los organismos cambian a través del tiempo de acuerdo a su situación, es decir, que evolucionan a través de la adaptación y la selección natural.

Algunas personas toman esto como si Dios no jugara un rol en la evolución de la vida en nuestro planeta, pero pierden de vista el punto de que es a través del amor y la humildad de Dios, que los procesos de la naturaleza operan, trayendo el crecimiento y el cambio adaptativo. El amor de Dios otorga a la creación la libertad de hacer y rehacer. La Escritura es clara en que la misericordia divina está presente en todas las obras de Dios. El mundo material no es algo que pueda simplemente ser ignorado y destruido como irrelevante para Dios, cuyo amor es inquebrantable.

Del mismo modo que no leemos las Escrituras literalmente, asimismo debemos resistirnos de hacer una lectura literal de la naturaleza y buscar los grandes temas y las historias que evolucionan, explorar una narrativa más profunda y radical. Es en Jesucristo, muy en particular, donde vemos la humildad de Dios y obtenemos una perspectiva de lo que el teólogo Juan Haught ha denominado la "generosidad extravagante" de Dios. En el antiguo himno de Filipenses 2 contemplamos a Cristo, que no contó con ser igual a Dios como cosa a que aferrarse, sino que se despojó a sí mismo para tomar la forma de siervo, y no sólo en nombre de la humanidad, sino en nombre de todo el cosmos que es redimido en él.

Así como estamos llamados a considerar al extraviado y al menor entre nuestros hermanos y hermanas humanos, asimismo podemos decir que estamos llamados a considerar la dignidad de todas las criaturas de Dios. La ciencia está trabajando actualmente desde varios frentes para descubrir más sobre el parentesco. Hay dos relaciones genéticas / hereditarias y ecológicas entre las criaturas de la tierra. Compartimos gran parte de nuestro ADN con las plantas y los animales que normalmente no consideramos tener mucho en común con nosotros, y el aire que respiramos exige la función saludable de organismos mucho menos complejos que nosotros. Para muchas personas que honran la dignidad de toda criatura esto implica pensar en las especies amenazadas de aves, mamíferos y peces de gran tamaño, epítomes ambientalistas, pero para aquellos que estudian la vida en la tierra, ya sean biólogos profesionales naturalistas de traspatio, esto significa considerar los insectos y el plancton, las setas y los hongos, las plantas que nos traen alegría y las que llamamos malas hierbas, las algas y las bacterias. Significa considerar la dignidad de incluso aquellas especies que traen enfermedades a los seres humanos, como los mosquitos y los virus. Significa ponderar las relaciones entre las criaturas que no siempre son bonitas: la depredación, el parasitismo, y la carroñería.

La singularidad de cada criatura no es ni individual, ni fija. Los seres vivos desarrollan sus características en sus contextos en relación con otras criaturas, con otros miembros de su población, y con otras especies en su población. Como los recursos en su cambio de hábitat, y las presiones de sus semejantes cambian, los seres vivos cambian. La muerte e incluso la extinción de poblaciones y especies son una parte natural de este proceso de cambio. Pero esa realidad no significa que los seres humanos deben acelerar la extinción a través de nuestras actividades.

Nuestra comprensión de Dios como Uno, y sin embargo, en tres personas, es una imagen divina de la diversidad en la comunidad. Cada persona de la Trinidad, Padre, Hijo y Espíritu, da y recibe de los otros, en una comunidad de intercambio que llamamos amor. Lo que es verdad de Dios puede entonces ser visto como verdad sobre la comunidad de vida que Dios ha amado llevándola la existencia y sostiene a través del

amor. Mientras que cada criatura tiene su dignidad, en la vida y en la muerte, en la lucha y en la belleza, todas las criaturas en su diversidad, incluyendo los seres humanos, son sostenidas en comunidad unas con otras.

No hay duda de que los seres humanos han cambiado los ciclos de la tierra, la superficie, y a las criaturas mediante nuestras actividades. Hemos logrado controlar y criar para nuestro uso y disfrute algunas plantas y animales, y destruido el hábitat de otras. Hemos extraído los minerales, combustibles fósiles, y los suelos, y han sido descuidados con nuestro uso del agua extraída. Hemos conservado algunos biomas por su belleza escénica, pero ignorado los servicios ecológicos proporcionados por otros. Hemos rastreado el fondo de los mares y utilizado como depósito de basura. Un creciente y acrecentada hambre de la población urbana de alimentos, ropa, refugio y combustible nos están pasando factura, a pesar de los esfuerzos en curso para frenar la pérdida de la sabiduría rural tradicional sobre la conservación y el cuidado de la creación. La migración humana ha fomentado la propagación de especies invasoras, que desplazan a las especies nativas, al igual que los migrantes humanos a menudo han desplazado a los pueblos indígenas.

Los científicos y los activistas pueden estar en desacuerdo sobre lo que constituye una mayor amenaza para la supervivencia humana en el planeta. ¿Debería ser la escasez de agua potable y saneamiento nuestra mayor preocupación, o el reto de alimentar a un mundo hambriento de una manera ecológicamente sostenible? ¿Y cuál de nuestros excesos coloca a todo el planeta en mayor peligro? ¿Es el cambio climático o la pérdida de biodiversidad lo que representa la mayor amenaza a la supervivencia de la vida en la tierra?

Los ecologistas entienden que mientras que los puntos de partida para la preocupación y la acción varían, todas estas cuestiones están relacionadas entre sí. En la agricultura, para tomar un ejemplo de nuestro manejo del entorno, la supervivencia frente al cambio climático dependerá de una mejor gestión del agua y una mayor conservación de la diversidad de los lotes de semillas disponibles para el desarrollo de cultivos mejorados, mientras que quienes se dedican a la agricultura siguen evaluando su contribución a los gases de invernadero, el agua residual contaminada, y la erosión del suelo, y cómo todos estos impactos negativos sobre el medio ambiente pueden ser disminuidos.

Han habido y continuarán existiendo consecuencias imprevistas para el medio ambiente debido a nuestras decisiones y comportamientos, pero el estudio y la oración nos pueden ayudar a ser más conscientes del impacto humano en nuestro planeta. Mientras consideramos al Cristo resucitado y ascendido atrayendo hacia sí todas las cosas a su perfección, de hecho, atrayendo el cosmos al corazón de Dios en un proceso que la Iglesia de Oriente llama "deificación", encontramos razones de esperanza y un impulso para la renovación y la conciliación de nuestras relaciones dentro de la creación de la que somos parte.

## Cómo usar estos materiales

Los propios para honrar a Dios en la creación se pueden utilizar para una variedad de ocasiones litúrgicas (por ejemplo, durante unos días de semana en servicios de adoración cuaresmal para acompañar a las clases de educación ambiental). No pretenden suplantar el leccionario eucarístico dominical.

Las oraciones de los fieles para honrar a Dios en la creación, forma I, II, y III, de acuerdo con las rúbricas para las Oraciones de los fieles (LOC, 305) pueden ser usadas para cualquier celebración de la Eucaristía o entre las intercesiones del Oficio Diario.

Una confesión de pecado contra la creación de Dios y una letanía para el planeta son especialmente adecuados para su uso en las liturgias que se centran en la creación o las preocupaciones medioambientales.

Una procesión, liturgia y oración para el día de rogativas: Un rito para la bendición de un jardín que puede ser utilizado en los días tradicionales de rogativas (lunes, martes, y el miércoles antes del Día de la Ascensión) o en algún otro momento adecuado para el contexto local.

Una liturgia en acción de gracias por la creación y en honor a la fiesta de San Francisco, con la Bendición de animales, así como lecturas y recursos adicionales para el día de San Francisco, se puede utilizar para la conmemoración de Francisco de Asís (4 de octubre) o en alguna otra ocasión en la que el pueblo de Dios se reúne para orar por la tierra y sus criaturas.

## Propios para honrar a Dios en la creación

### 1. Dios, fuente y destino del cosmos

Autor de la creación:

En sabiduría produjiste todo cuanto existe,  
para participar en tu ser divino,  
y para cambiar, adaptarse y crecer en libertad.

Tú santificas la materia y la energía del universo  
que puede deleitarte y darte alabanza.

Te damos gracias por la reunir toda la creación en su corazón  
por la energía de tu Espíritu  
y llevarlo de la muerte a la gloria de la resurrección;  
mediante Aquel en quien todas las cosas tienen su ser,  
Jesucristo, tu Sabiduría y Palabra. *Amén.*

Isaías 40:21–28a

Salmo 136:1–9, 25–26

Apocalipsis 22:1–5

Juan 3:16–17

### 2. Dios de orden y cambio dinámico

Dios misterioso, cuya imaginación y deseo abarca todo:

Buscamos discernirte en la interacción de fuerzas,  
en el orden y el caos del universo,  
y en la complejidad de todo sistema viviente.

Danos gracia para cumplir con tu bondad  
en lo que sabemos y en lo que ignoramos,  
en las armonías del mundo y en la turbulencia,  
y en su promesa y cambio.

Porque tú habitas en, a través y más allá de todo lo que es:  
un solo Dios, dado a conocer a nosotros en Jesucristo,  
mediante el Espíritu Santo, nuestra inspiración y guía. *Amén.*

Job 37:1–7

Salmo 102:25–28

Apocalipsis 21:3–5a

Lucas 13:6–9

### 3. La justicia de Dios y la dignidad de todas las criaturas

Santo Dios, tu misericordia está sobre todas sus obras,  
 y en la red de la vida cada criatura tiene su papel y lugar.  
 Te alabamos por el ocelote y el búho, el cactus y las algas, los líquenes y las ballenas;  
 te honramos por el torbellino y la lava, la marea y el suelo vegetal, el acantilado y el pantano.  
 Danos corazones y mentes inquietas para cuidar tu planeta,  
 humildad para reconocer a todas las criaturas como tus seres queridos,  
 justicia para compartir los recursos de la tierra con todos sus habitantes,  
 y amor no limitado por nuestra ignorancia.  
 Te lo pedimos en el nombre de Jesús,  
 que unifica lo lejano y lo cercano,  
 y en quien, por la gracia y la operación de tu Espíritu Santo,  
 todas las cosas permanecen. *Amén.*

Jonás 3:4–10  
 Salmo 145:8–10, 16–18  
 Efesios 1:8b–10  
 Lucas 10:25–37

### 4. El parentesco y la unidad de toda la creación en Cristo

Dios, hacedor de maravillas,  
 tejes el planeta y todas sus criaturas juntas en parentesco;  
 tu amor unificador se revela  
 en la interdependencia de las relaciones  
 en el complejo mundo que usted ha hecho.  
 Sálvanos de la ilusión de que la humanidad está separada y sola,  
 y únete a nosotros en comunión con todos los habitantes del universo;  
 por Jesucristo, nuestro Redentor,  
 quien derriba los muros divisorios por el poder de tu Espíritu Santo,  
 y que vive y reina contigo por los siglos de los siglos. *Amén.*

Génesis 9:8–16  
 Salmo 36:5–10  
 Colosenses 1:15–20  
 Juan 1:1–5

### 5. Leyendo la bondad de Dios en la diversidad de la vida

Dios bondadoso, que muestras tu bondad  
 en la belleza y diversidad de la creación;  
 en el círculo danzante de la tierra, el aire y el agua;  
 en un universo rico en procesos  
 que sostiene el crecimiento y la coherencia,  
 la singularidad y la comunidad;  
 y sobre todo en el don de Jesucristo,  
 que se despojó a sí mismo para servir a tu mundo.  
 Y por lo tanto te ofrecemos gracias y alabanza,

un solo Dios en tres personas:  
el autor y la fuente de todo,  
Cristo, el Verbo Encarnado,  
y el Espíritu Santo,  
un solo Dios, ahora y por siempre. Amén.

Génesis 1:11–12, 20–22

Salmo 104:25–32

Apocalipsis 5:11–14 Matthew 13:31–32

## 6. Llamados a ser socios de Dios en el cuidado del planeta

Dios bondadoso, nos llamas a trabajar contigo en el cuidado de la tierra:  
Cuando nos falte el amor, abre nuestros corazones al mundo;  
donde desperdiciemos, danos la disciplina para ahorrar;  
donde seamos descuidados, despierta nuestras mentes y voluntades para percibir y cuidar.  
Que con todas tus criaturas te honremos y sirvamos en todas las cosas,  
porque tu vives y reinas con Cristo, Redentor de todos,  
y con tu Espíritu Santo, un solo Dios, ahora y por siempre. Amén.

Ezequiel 47:6–12

Salmo 33:3–9, 13–15

Romanos 8:18–23

Marcos 16:14–15



## Oraciones de los Fieles para honrar a Dios en la creación

### Forma I

*El Diácono u otra persona:*

Bendito Dios, cuyo amor llama a toda la creación a un pacto contigo, y que pone en nuestras manos la responsabilidad del cuidado de la tierra y sus criaturas: Oramos por todos aquellos a quienes has dado la vida y el ser, diciendo: “Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.”

Por el bienestar de la tierra; por sus recursos de agua, aire, luz, y suelo, para que puedan ser protegidos por el bien de todas las criaturas, te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

Por las aguas de la tierra; para su uso cuidadoso y conservación, para que podamos tener la voluntad y la capacidad de mantenerlos limpios y puros, te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

Por los recursos minerales y energéticos del planeta, para que podamos aprender el consumo sostenible y el cuidado racional del medio ambiente del que proceden, te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

Por los animales de la tierra, salvajes y domésticos, grandes y diminutos, para que puedan conocer la armonía de la relación que sostiene toda la vida, te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

Por las criaturas de la tierra que nos hacen daño y aquellas cuyo lugar en tu creación no entendemos ni vemos con agrado, para que podamos verlas como criaturas amadas de Dios, te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

Por todos los que intervienen en las políticas públicas que afectan al planeta y a sus criaturas [especialmente \_\_\_\_\_ y por nuestros líderes locales \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_], para que puedan considerar con prudencia el bienestar de todos los que vendrán después de nosotros, te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

Para todos los que participan en la conservación, en la agricultura y la ganadería, en la acuicultura y la pesca, en la minería y la industria, y en el sector forestal y en la tala de madera, para que la salud, la fecundidad y la belleza del mundo natural pueda ser sostenida junto a actividad humana, te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

Por las criaturas y los seres humanos de tu mundo que se encuentran enfermos, o en peligro, en dolor o en necesidad especial [especialmente \_\_\_\_\_], y por todos los que sufren del uso injusto, violento e inconsciente de los recursos de la tierra o de su devastación por la guerra, para que todos algún día vivan en comunidades de justicia y la paz, te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

Por los regalos de la ciencia y la tecnología y por aquellos que practican estas habilidades, para que sean sabios, visionarios, y compasivos en su trabajo, te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

Por las criaturas y los pueblos de la tierra cuyas vidas y muertes han contribuido a la fructífera abundancia de este planeta [dando gracias especialmente por \_\_\_\_\_], te suplicamos:

*Dios de misericordia, guarda a tu planeta y a tu pueblo en paz.*

*El Celebrante concluye la oración con esta u otra colecta adecuada.*

Dios misericordioso:

Haz que tu gente pueda tener en ellos  
la misma mente que estaba en Cristo Jesús,  
y guíanos a la armonía de la relación  
a través de la bondad y el uso racional  
de todo lo que has dado;  
para que atraigas todas las cosas en comunión contigo  
y con cada uno de nosotros por el poder del Espíritu Santo. Amén.

## Oraciones de los Fieles para honrar a Dios en la creación

### Forma II

*Durante la pausa que sigue a cada invitación, el Pueblo ofrece sus propias peticiones en silencio o en voz alta.*

*Intercesor*

Oremos por la revelación del reino de Dios en el mundo, ahora y siempre.

*Intercesor y Pueblo*

En el principio,  
Era Dios

Aquí y ahora,  
Dios es.

En el futuro,  
Dios será.

*Intercesor*

Creador de la tierra, mar y cielo, encienden el fuego de tu Espíritu dentro de nosotros para que podamos ser valientes para sanar y defender la tierra, y derrama tu bendición sobre todos los que trabajan por el bien del planeta.

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
Atiende nuestra súplica.

Aliento de vida, recibe nuestro agradecimiento por la belleza de nuestro hábitat local y por todos los que habitan en él, y concédenos la sabiduría y la voluntad para conservarla.

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
Atiende nuestra súplica.

Fuente de vida, sana y redime las heridas de tu creación, y visita los lugares y las personas que sufren de nuestra indiferencia, negligencia y avaricia.

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
Atiende nuestra súplica.

Amante de todo lo que has creado, te damos gracias por la maravillosa diversidad de tus criaturas, y oramos por su bienestar.

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
Atiende nuestra súplica.

Autor del libro de la naturaleza, recibe nuestro agradecimiento por los lugares de restauración y sanidad, y continúa bendiciendo esos lugares que alimentan nuestras vidas y espíritus.

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
*Atiende nuestra súplica.*

Sabio creador, cuyas obras están llenas de misterio, danos asombro y aprecio por tus criaturas con las que nos encontramos en conflicto.

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
*Atiende nuestra súplica.*

Dador de todos los dones, despiértanos todos los días a nuestra dependencia de tu generosidad, y haznos siempre agradecidos por la abundancia de tus bendiciones.

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
*Atiende nuestra súplica.*

Médico Divino, sana nuestras comunidades, especialmente aquellas en las que la negligencia, la codicia o la violencia infligen sufrimiento sobre la gente y otras criaturas.

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
*Atiende nuestra súplica.*

Consolador de toda la tierra, sostén a la gente de esta *congregación* que desea o necesita de tu presencia y ayuda [especialmente \_\_\_\_\_].

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
*Atiende nuestra súplica.*

Roca y refugio de todas tus criaturas, recibe en la misericordia eterna a todos los que han muerto [especialmente \_\_\_\_\_].

*Silencio*

Dios, dador de la vida,  
*Atiende nuestra súplica.*

*El Celebrante concluye las oraciones con una de las siguientes colectas.*

Eterno Dios, luz de todos los que te conocen,  
ven y llena nuestros corazones con tu amor.  
Ayúdanos a hablar cuando muchos guardan silencio,  
ayúdanos a defender lo que es correcto  
cuando muchos se sientan en la indiferencia. Aumenta nuestra fe y caridad,  
hasta que tu reino venga y el cielo y la tierra  
se regocijen en la gloria eterna;  
mediante tu Hijo, nuestro Salvador Jesucristo. Amén.

*Fuente: Anne Kelsey*

*o bien:*

Santo Dios, sólo tú eres inefable,  
desde el momento en que creaste todas las cosas que puede ser mencionadas.  
Sólo tú eres incognoscible,  
desde los tiempos en que creaste todas las cosas que pueden ser conocidas.  
Todas las cosas claman por ti:  
aquellas que hablan, y las que no pueden hablar.

Todas las cosas te honran:  
aquellas que piensan y las que no pueden pensar.  
Porque hay un solo deseo, uno gemido,  
que todas las cosas tienen para ti.  
Todas las cosas que abarcan tu plan  
claman a ti y te ofrendan un himno en silencio.  
En ti, Aquel en quien todas las cosas permanecen,  
y todas las cosas eternas marchan, tú que eres el final de todo. Amén

Fuente: Gregorio Nacianceno

o bien:

[Gichi Manidoo,] *Gran Espíritu de Dios,*  
*te damos gracias por otro día en esta tierra.*  
*Te damos gracias por este día*  
*para disfrutar tu bondad compasiva, nuestro Creador.*  
*Reconocemos con una mente*  
*nuestro respeto y agradecimiento a todo el ciclo sagrado de la vida.*  
*Nos unen en el círculo de la compasión*  
*para abrazar a todas las criaturas vivientes y unas a otras. Amén.*

Fuente: Liturgias nativo americanas / nativas de Alaska y nativo hawaianas,  
preparado por la 76ª Convención General de la Iglesia Episcopal,  
Anaheim, California, Julio de 2009

## Oraciones de los Fieles para honrar a Dios en la creacion

### Forma III (sobre el tema del agua)

*A la pausa que sigue a cada invitación puede seguirle una respuesta apropiada, como: “Señor, en tu misericordia, / Atiende nuestra súplica.”*

En un principio, el Espíritu de Dios se movía sobre las aguas. El agua que Dios llamó a la existencia está en el corazón de todo lo que vive. Conscientes de las muchas maneras en que el agua afecta nuestras vidas, oremos por nuestras aguas y por la vida del mundo que nos rodea.

*Silencio*

Pido sus oraciones por todas las personas de fe, y por las transformaciones en sus vidas que están marcadas por la sacralidad del agua: en el Mar Rojo, en el río Jordán, en los baños rituales, en el lavatorio de los pies, y en el Santo Bautismo.

*Silencio*

Pido sus oraciones por los líderes de las naciones, empresas y comunidades en todo el mundo, para que puedan ejercer un gobierno prudente sobre las aguas de sus tierras, para que todas las personas puedan tener agua limpia para beber y puedan vivir libres de las enfermedades transmitidas por el agua.

*Silencio*

Pido sus oraciones por la sabiduría para generar soluciones creativas a los conflictos por el agua en los lugares secos de nuestro planeta, y por la justicia y la paz en las tierras desérticas.

*Silencio*

Pido sus oraciones por todas las aguas de la tierra: por los océanos y los mares, los ríos y arroyos, los lagos y estanques, por las cuencas, marismas y pantanos, por las aguas debajo de la tierra; y por todas las criaturas que viven en las aguas de la tierra.

*Silencio*

Pido sus oraciones por todos los que viajan o trabajan en el mar o en las vías navegables.

*Silencio*

Pido sus oraciones por todos los afligidos debido a los excesos de agua en la inundación o tsunami, en la tormenta o hielo; y por aquellas personas y criaturas que sufren cuando los glaciares y témpanos de hielo se derriten y merman.

*Silencio*

Pido sus oraciones por todos los que han muerto y por todos los que lloran, que sus lágrimas de dolor puedan transformarse en fuentes de la alegría.

*Silencio*

*El Celebrante concluye la oración con esta u otra colecta adecuada.*

Bendito Dios, fuente de la vida:

Concede que veamos toda agua como santa,  
y así proteger y preservar las aguas de la tierra  
y la vida que sustentan.  
En el nombre de Cristo, el agua viva, oramos. *Amén.*

## Una confesión de pecado contra la creación de Dios

*El diácono o celebrante puede introducir la confesión con estas palabras*

Confesemos nuestros pecados contra Dios y la creación de Dios.

*Se puede guardar un período de silencio.*

*Ministro y Pueblo:*

Santo y misericordioso Dios,  
confesamos que hemos fallado en honrarte  
al afirmar con razón nuestro parentesco con todas tus criaturas.  
Hemos caminado pesadamente sobre tu tierra,  
usado en exceso y desperdiciado sus recursos,  
hemos dado por sentado su belleza y abundancia,  
y tratado injustamente a sus habitantes,  
manteniendo como rehenes sus futuras generaciones  
sólo para satisfacer nuestra codicia.  
Ten piedad de nosotros y perdona nuestros pecados.  
Renueva en nosotros la voluntad de mantener y conservar tu tierra  
Tal como deseas y tienes la intención,  
con corazones agradecidos y compasivos,  
mediante tu Hijo, nuestro Salvador Jesucristo. *Amén.*

*o bien:*

Dios misericordioso y sustentador, hemos pecado contra ti.  
Confesamos nuestra falta de gratitud  
porque la belleza y la generosidad de tu creación:  
nos enseñan a ver que tu tierra nos sustenta junto a todo lo que vive.  
Confesamos que hemos abusado de tu tierra;  
concédenos enmendar nuestras vidas.  
Confesamos que hemos sido intemperantes en nuestros apetitos:  
 fortalécenos en el autocontrol.  
Confesamos que hemos dado por sentado la abundancia de tu mundo:  
haznos prestos para su protección.  
Perdónanos y renuévanos ahora mediante nuestro Salvador Jesucristo,  
por el poder del Espíritu Santo,  
con quien vives y reinas, un solo Dios, ahora y por siempre. *Amén.*

*o bien:*

Dios de compasión, ten misericordia de nosotros.  
Sana nuestra relación con toda la creación.  
Perdónanos por nuestro maltrato y abandono  
de las criaturas que comparten la tierra con nosotros.  
Sincera y humildemente nos arrepentimos



por lo que hemos hecho para les dañarlas,  
y por lo que hemos dejado de hacer para ayudarlas.  
Llénanos de tu Espíritu,  
para que podamos cuidar unos de otros y de todas las criaturas,  
conforme a tu voluntad y en la plenitud de tu amor;  
por Jesucristo nuestro Redentor. *Amén.*

*El Sacerdote dice:*

Dios omnipotente tenga misericordia de ustedes, perdone  
todos sus pecados mediante la gracia de Jesucristo, les  
fortalezca en toda bondad y, por el poder del Espíritu  
Santo, les conserve en la vida eterna. *Amén.*

*Si no está presente un sacerdote, el Celebrante dice lo que sigue:*

Dios omnipotente tenga misericordia de nosotros, perdone  
todos nuestros pecados mediante la gracia de Jesucristo, nos  
fortalezca en toda bondad, y, por el poder del Espíritu  
Santo nos conserve en la vida eterna. *Amén.*

## Una letanía por el Planeta

*El Diácono u otra persona: puede seleccionar porciones aptas de esta letanía, y añadir ejemplos locales a cualquier categoría, así como preocupaciones especiales y motivos para la oración donde sea apropiado.*

Con todo nuestro corazón y con toda nuestra mente, oremos al Creador, diciendo: "Creador, ten piedad." De tu tierra, el jardín de la vida,

*Creador, ten piedad.*

Del suelo, que pueda ser fructífero en todas las estaciones,

*Creador, ten piedad.*

De las rocas y los minerales que forman las bases de la vida,

*Creador, ten piedad.*

De volcanes y ríos de lava que revelan la potencia del núcleo de la Tierra,

*Creador, ten piedad.*

De las colinas y grandes montañas; de los acantilados, cuevas y valles,

*Creador, ten piedad.*

De los desiertos y sus resistentes criaturas,

*Creador, ten piedad.*

\* \* \*

De tus aguas, que sustentan una comunidad diversa de vida,

*Creador, ten piedad.*

De los arrecifes de coral, y de los animales, las plantas y los peces que habitan en ellos,

*Creador, ten piedad.*

De las profundidades del océano, lleno de vida; del mar abierto y de todos los que en él viajan,

*Creador, ten piedad.*

De los ríos, que llevan agua a los lugares sedientos,

*Creador, ten piedad.*

De los lagos y arroyos, hogar para una diversidad de vida,

*Creador, ten piedad.*

De los estanques y pantanos, cuna de la vida,

*Creador, ten piedad.*

De los humedales y estuarios; de las costas rocosas y playas,

*Creador, ten piedad.*

De las islas y atolones, oasis y de todos los ásperos parajes de vida,

*Creador, ten piedad.*

De los glaciares y campos de hielo, sosteniendo el delicado equilibrio de las aguas,

*Creador, ten piedad.*

De las tormentas, inundaciones y tempestades, y de todas las fuerzas temibles de clima,

*Creador, ten piedad.*

De las lluvias que riegan la tierra y hacen brotar y crecer a las plantas,

*Creador, ten piedad.*

De la nieve y el granizo, aguanieve y el frío del invierno, y de las cosas dormidas que esperan a la primavera,

*Creador, ten piedad.*

De las brumas y la niebla que riegan silenciosamente el suelo,

*Creador, ten piedad.*

\* \* \*

De la atmósfera de tu planeta Tierra, que pueda sostener todo lo que respira,  
*Creador, ten piedad.*

De los vientos que llevan semillas y esporas; de las brisas que calientan y enfrían la Tierra,  
*Creador, ten piedad.*

De los relámpagos y los incendios que limpian y destruyen, y de todo lo que encuentra a su paso,  
*Creador, ten piedad.*

\* \* \*

De todos los ecosistemas de tu tierra y sus intrincadas comunidades,  
*Creador, ten piedad.*

De los bosques de muchas clases; de los árboles, arbustos y enredaderas,  
*Creador, ten piedad.*

De pastizales, tundras y llanuras, y de sus plantas variadas,  
*Creador, ten piedad.*

De los helechos y hongos; de las plantas que dispersan esporas y de aquellas con semilla,  
*Creador, ten piedad.*

De los microorganismos de infinita variedad, el complejo y el simple,  
*Creador, ten piedad.*

De los reptiles y anfibios; de \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ [ejemplos locales],  
*Creador, ten piedad.*

De las criaturas de cuatro patas; de \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ [ejemplos locales],  
*Creador, ten piedad.*

De las criaturas de dos patas y de las aladas; de \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ [ejemplos locales],  
*Creador, ten piedad.*

De las criaturas con muchas patas y de los insectos; de \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ [ejemplos locales],  
*Creador, ten piedad.*

De las misteriosas criaturas y lugares desconocidos para la humanidad,  
*Creador, ten piedad.*

De la familia humana en todo el mundo, de muchos colores y comunidades, en parentesco con toda la creación,  
*Creador, ten piedad.*

\* \* \*

Para una ciudad, pueblo o aldea

De todos los que viven, trabajan y juegan en esta ciudad y en este barrio,  
*Creador, ten piedad.*

De aquellos que trabajan a nuestro alrededor, cuyo trabajo edifica a nuestra comunidad y nuestro mundo;  
de \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ [ejemplos de trabajo locales],  
*Creador, ten piedad.*

De las empresas e industrias de esta ciudad, para que puedan beneficiar a toda la comunidad;  
de \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ [ejemplos locales],  
*Creador, ten piedad.*

De los parques y zonas verdes de esta ciudad; de los que las mantienen y los que las disfrutan,  
*Creador, ten piedad.*

De las plantas y animales de nuestro ecosistema; de \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ [ejemplos

locales],

*Creador, ten piedad.*

De los que producen alimentos y energía para las personas y las mascotas de esta ciudad,

*Creador, ten piedad.*

De las escuelas y todos los lugares de aprendizaje; de todos los que cuidan y enseñan a niños y adultos,

*Creador, ten piedad.*

De los pobres y sin hogar residentes de esta ciudad, que pueda haber refugio y sustento para ellos,

*Creador, ten piedad.*

De los visitantes e inmigrantes; de todos los que aquí ofrecen acogida y refugio,

*Creador, ten piedad.*

De todos los lugares de reverencia y oración; de todos los que te honran y de los que aun no te conocen,

*Creador, ten piedad.*

De nuestros antepasados, y por los que vendrán después de nosotros,

*Creador, ten piedad.*

\* \* \*

En tiempos de una enfermedad muy extendida

De los afectados con \_\_\_\_\_, y de aquellos que sufren de alguna enfermedad,

*Creador, ten piedad.*

De aquellos que se preocupan por sus seres queridos que están enfermos,

*Creador, ten piedad.*

De los médicos y enfermeras, y de todos los que prestan ayuda y su habilidad para la curación,

*Creador, ten piedad.*

De científicos e investigadores, y de todos los que buscan tratamientos y curas,

*Creador, ten piedad.*

De todos los que trabajan para la salud pública, la seguridad y el bienestar,

*Creador, ten piedad.*

De todos los que temen por su salud y la vida, y de los que están solos y en gran necesidad,

*Creador, ten piedad.*

De aquellos que están muriendo y de los que han muerto, y de todos los que lloran,

*Creador, ten piedad.*

# Una procesión y liturgia para un Día de Rogativa

Los Días de Rogativa se observan tradicionalmente el lunes, martes y miércoles antes del Día de la Ascensión. Pueden, sin embargo, observarse en otros días, dependiendo de las condiciones locales y la conveniencia de la congregación. En la antigüedad, la observancia consistía en una procesión al aire libre que culminaba con una celebración especial de la Eucaristía. Las oraciones pueden ser ofrecidas por la ciudad y el barrio, por todos los que trabajan el campo, por la fecundidad de la tierra y las aguas, y por la liberación en tiempo de guerra, desastre, o enfermedad epidémica. El término del cual se extrae esta observancia es del latín "rogare", que significa "pedir".

Ciertas estaciones adecuadas para la procesión pueden ser seleccionadas, adaptadas, y ordenadas de acuerdo a las circunstancias locales.

## La procesión de rogativas

La congregación se reúne en un lugar conveniente y puede cantar un himno. Durante el movimiento de un lugar a otro, para preservar la solemnidad de la procesión, es deseable que las personas se abstengan de conversar y se unan a los himnos, letanías, dichas o cantadas, o en silencio, o hacer uso de campanas o música instrumental. En las estaciones el Celebrante puede incensar o asperjar el lugar.

Algunos salmos y cánticos adecuados incluyen al Salmo 103 con el refrán "Bendice al Señor, alma mía"; al Salmo 104 con el refrán "¡Aleluya!"; al Venite (Salmo 95: 1-7); al Cántico D, una canción del desierto (Isaías 35: 1-7, 10); y al Cántico O, Canción de la Ciudad Celestial (Apocalipsis 21: 22-26, 22: 1-4). La Gran Letanía o Una letanía por el planeta pueden ser utilizadas. Varios de ellos se pueden encontrar en un lenguaje contemporáneo en Enriqueciendo nuestra adoración 1 (Enriching Our Worship 1).

El Celebrante puede ceder a los laicos la lectura de las oraciones.

Celebrante	Bendito sea el Dios vivo, uno y santo.
Pueblo	Gloria a Dios por los siglos de los siglos. Dios bondadoso de cielo y tierra: Por tu graciosa providencia das y preservas las cosechas de la tierra y el mar por el bien de todas las criaturas, que aquellos que reciben cosas buenas de tu mano puede siempre darte gracias y alabanza; por Jesucristo nuestro Señor, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos. Amén.
Diácono	Salgamos en paz.
Pueblo	En nombre de Cristo. Amén

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antifona, o guardarse silencio.*

## Estación: En un lugar de trabajo

Lectura      Eclesiástico 38:27–32a

Celebrante	Oremos. Dios Todopoderoso, cuyo Hijo Jesucristo en su vida terrenal compartió nuestro esfuerzo y santificó nuestro trabajo: Hazte presente con tu gente en los lugares donde laboran. Haz que los que manejan las industrias y el comercio de esta tierra respondan a tu voluntad, y trae satisfacción en lo que hacen a todos los trabajadores y una justa recompensa por sus esfuerzos; por Jesucristo nuestro Redentor. Amén.
------------	---

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antifona, o guardarse silencio.*

### Estación: En un jardín o parque

Lectura Génesis 1:11–12

Celebrante

Oremos.

Dios misericordioso, te damos gracias por la fecundidad de la tierra que nutre nuestra vida y la vida de todas las criaturas. Bendice a los que trabajan en los campos y jardines. Envíales clima oportuno y templado, y concede que los frutos de la tierra pueden ser compartidos con justicia para todos los que tienen necesidad de ellos; por Jesucristo nuestro Señor. Amén.

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antifona, o guardarse silencio.*

### Estación: En suelo agrícola o en un mercado de productores

Lectura Génesis 8:21b–9:1 or Leviticus 19:9–10

Celebrante

Oremos.

Santo Dios, te damos gracias por la tierra y su suelo, y por todos aquellos que producen de éste los alimentos necesarios para la vida. Envía una abundante cosecha a los agricultores y ganaderos del mundo, y haz a todo tu pueblo justo, amoroso y generoso en su vida en común y consciente de las necesidades de todos los que son pobres, según el ejemplo de Jesucristo. Amén.

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antifona, o guardarse silencio.*

### Estación: Por los científicos y exploradores

Lectura Génesis 1:1–5 o Eclesiástico 17:1–11

Celebrante

Oremos.

Dios del Misterio, tú hiciste el universo con su maravilloso orden y caos, sus átomos, mundos y galaxias, y la infinita complejidad de los seres vivos. Te damos gracias por todos los que estudian los misterios de la creación y pedimos que sus trabajos puedan aumentar nuestra curiosidad, asombro y alegría, para que podamos llegar a conocerte más verdaderamente y servirme más humildemente; en el nombre de Jesucristo, tu Sabiduría y tu Palabra. Amén.

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antifona, o guardarse silencio.*

### Estación: En un lugar donde se sirve comida

Lectura Marcos 6:35–44

Celebrante

Oremos.

Dios bondadoso, tu mano está abierta de par en par para satisfacer las necesidades de toda criatura: Te damos gracias por todos los que preparan y sirven los alimentos que comemos. Bendíceles en su trabajo y bendice a todos los que se benefician de su servicio; por Jesucristo, el Pan de Vida. Amén.

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antifona, o guardarse silencio.*

### Estación: Por el don y el cuidado del agua

Lectura Isaías 41:17–20

*Celebrante*

Oremos.

Dios, cuyo Espíritu se movía sobre las profundidades: Te damos gracias por el don del agua —las aguas sobre la tierra, y debajo de la tierra, el agua por encima de nosotros y dentro de nosotros. Haznos conscientes del cuidado de toda el agua del planeta, que pueda sostener ricamente la vida para nosotros y para los que vengan después de nosotros; por Jesucristo, fuente de agua viva. *Amén.*

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antífona, o guardarse silencio.*

**Estación: En un jardín o cementerio memorial**

Lectura Matthew 27:57–61

*Celebrante*

Oremos.

Dios de los vivos y de los muertos, renueva la faz de la tierra con tu Espíritu vivificador, y haz que todos los que descansan aquí puedan ser renovados en el gozo de tu presencia eterna; por Jesucristo, que es la resurrección y la vida. *Amén.*

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antífona, o guardarse silencio.*

**Estación: Por el aire y todos los que trabajan para mantenerlo limpio**

Lectura Ezequiel 37:9–10

*Celebrante*

Oremos.

Espíritu Santo, aliento de vida: Te damos gracias por el aire y por todos los que trabajan para mantenerlo limpio. Enséñanos a valorar el aire que respiramos; en tu poder oramos. *Amén.*

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antífona, o guardarse silencio.*

**Estación: En un lugar del gobierno**

Lectura 1 Timothy 2:1–4

*Celebrante*

Oremos.

Dios Todopoderoso, te pedimos por todos los que sirven y gobiernan al pueblo de este y todos los países. Envía sobre ellos el espíritu de sabiduría, caridad y justicia, para que puedan fomentar el bienestar de toda la creación; por el amor de Jesucristo, el camino, la verdad y la vida. *Amén.*

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antífona, o guardarse silencio.*

**Estación: Para un lugar de sanación**

Lectura Matthew 8:14–16

*Celebrante*

Oremos.

Dios de misericordia, cuyo Hijo Jesús curó a muchos enfermos: Encomendamos a tu cuidado a todos los que sufren y a los que se preocupan por ellos. Por tu gracia presta la compasión y la habilidad a los trabajadores de la salud y veterinarios aquí y en todas partes, y traer sanidad y consuelo a los necesitados; para que todos puedan conocer tu poder y bondad, y se levanten para servirte, en la fuerza de tu Espíritu Santo. *Amén.*

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antífona, o guardarse silencio.*

**Estación: Por los trabajadores militares**

Lectura Isaías 2:2–4

**Celebrante** Oremos.  
 Dios nuestra fortaleza y escudo: Proteger y defiende a todos los que ofrecen sus vidas en el servicio militar por el bien de los demás. Convierte nuestras espadas en arados y nuestras lanzas en hoces, para que todos puedan vivir en armonía unos con otros y con toda la creación; por Jesucristo nuestro Redentor. Amén.

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antífona, o guardarse silencio.*

### Estación: Por los trabajadores de la seguridad pública

**Lectura** Isaías 21:6–8

**Celebrante** Oremos.  
 Dios nuestra roca y nuestro refugio: Guarda y bendice a todos los que trabajan por el bienestar y la seguridad de nuestra comunidad. Concede valor, una actitud vigilante, y aptitudes a los que se levantan de noche o de día ante nuestro llamado urgente, para que siempre puedan encontrar tu brazo poderoso y presto para salvar; por Jesucristo, que murió para que todos puedan vivir. Amén.

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antífona, o guardarse silencio.*

### Estación: En un lugar donde se manejen los desechos o el reciclaje

**Lectura** Lucas 13:6–9

**Celebrante** Oremos.  
 Dios renovador: Bendice a todos cuya labor aquí apoya el bienestar de nuestra comunidad. Fortalece y anima a aquellos en su servicio, y haznos conscientes de su contribución al cuidado de la tierra, para que todos sean ministros de tu nueva creación; en el nombre de Jesús, nuestro Redentor. Amén.

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antífona, o guardarse silencio.*

### Estación: En la puerta de la iglesia

**Lectura** Hechos 2:41–47 o Isaías 56:6b–7

**Celebrante** Oremos.  
 Santo Dios, tú das a tu gente el deseo de conocerte y adorarte: Bendice a todos los que se reúnen aquí, en tu Nombre, para que puedan sentirse bienvenidos y levantar sus corazones y sus voces en alabanza a ti, que nos haces una nueva creación en Jesucristo, por medio de quien oramos. Amén.

*Durante la procesión puede cantarse un himno, salmo o antífona, o guardarse silencio.*

*La procesión entra en la iglesia, donde puede seguir una celebración de la Sagrada Eucaristía.*

*Si no hay celebración de la Comunión, el servicio puede terminar con una de las siguientes colectas, la Paz, una bendición y la despedida.*

*Si se ha de celebrar la Eucaristía en un día que no sea domingo, una de estas colectas se puede utilizar como Colecta del Día, o como una Colecta en las Oraciones.*



## Colecta del Día

Oh Dios, de quien procede todo bien:  
 Tú has establecido tu pacto con toda la creación.  
 Guíanos y a todo tu pueblo,  
 que podamos caminar sobre la tierra en justicia y paz,  
 y honrarte en nuestro parentesco con todas tus criaturas;  
 mediante nuestro Señor Resucitado, Jesucristo,  
 quien contigo y el Espíritu Santo vive y reina,  
 un solo Dios, por los siglos de los siglos.

*o bien:*

Oh Padre celestial, tú has llenado el mundo de belleza:  
 Abre nuestros ojos para reconocer tu mano bondadosa en todas tus obras,  
 que, regocijándonos en toda tu creación,  
 podamos aprender a servirte con alegría;  
 por el amor de Aquel por quien fueron hechas todas las cosas,  
 Jesucristo nuestro Redentor. *Amén.*

*o bien:*

Creador, te damos gracias por quien eres  
 y por todo lo que nos brindas durante nuestra visita a tu creación.  
 En Jesús, colocas el Evangelio en el centro de este círculo sagrado  
 mediante el cual toda la creación está relacionada.  
 Muéstranos la manera de vivir una vida generosa y compasiva.  
 Danos tu fortaleza para vivir juntos con respeto y compromiso  
 mientras crecemos en tu espíritu, pues tú eres Dios, ahora y por siempre. *Amén.*

*Fuente: Una oración comunitaria adaptada de  
 Liturgias / nativas de Alaska y nativo hawaianas, preparado por la  
 nativo americanas 76a Convención General de la Iglesia Episcopal,  
 Anaheim, California, Julio de 2009*

*o bien:*

Colecta 19. Para los Días de Rogativa, I, II, o III

Libro de Oración Común, páginas 177-178

## En la Eucaristía

*Las lecturas para la Eucaristía pueden ser las del día si es un domingo, o una selección de los Propios para los Días de Rogativa del Libro de Oración Común, página 819.*

Un Prefacio Propio para los Días de Rogativa  
 Porque en el misterio de la encarnación de Cristo tú has reunido en uno cosas terrenales y celestiales, llamando a tu pueblo a ser ministros de la reconciliación y a proclamar la Buena Nueva a toda la creación.

*La siguiente oración de poscomunión puede ser utilizada.*

Dios fiel,  
 en la maravilla de tu sabiduría y amor  
 alimentas a tu pueblo en el desierto con pan de ángeles,

y le envías a Jesús para que sea el pan de vida.  
Te damos gracias porque nos has nutrido con este pan.  
Que pueda fortalecernos  
para que por el poder del Espíritu Santo  
podamos encarnar tu deseo  
y ser renovados por tu servicio  
mediante Jesucristo nuestro Salvador. Amén.

*Fuente: Enriqueciendo nuestra adoración 1 (Enriching Our Worship 2, página 41)*

# Oraciones para los días de Rogativa: Rito para la Bendición de un Jardín

<i>Celebrante</i>	Bendito sea el Dios de toda la creación:
<i>Pueblo</i>	Porque en tu bondad haces nuevas todas las cosas.
<i>Celebrante</i>	Dios sea con ustedes.      o      El Señor sea con ustedes.
<i>Pueblo</i>	Y con tu espíritu.
<i>Celebrante</i>	Oremos.

Dios de misericordia, tú abres tu mano de par en par y das de tu bondad a todos los seres vivos: Renueva la faz de la tierra y aumenta las cosechas sostenibles del mundo, para que la tierra pueda producir lo suficiente para todos, y tu gente pueda compartir con justicia y darte honor; por Jesucristo nuestro Señor. Amén.

*El Celebrante u otros líderes nombrados de la congregación pueden entonces guiar al pueblo en oración, utilizando una o más de las siguientes colectas, como mejor convenga.*

Amante de todo lo creado: Protege y mantén a las criaturas de nuestro hábitat local. Aumenta su bienestar, vela por ellas con amor, y danos sabiduría para honrar nuestro parentesco con ellas; por Jesucristo, el primogénito de toda la creación del. Amén.

Dios, cuyo Espíritu se movía sobre las profundidades: Te damos gracias por el don del agua. Bendice las aguas sobre la tierra y debajo de la tierra, y las aguas que caen del cielo, que este jardín pueda florecer y dar buenos frutos; por Jesucristo nuestro Salvador. Amén.

Dios, quien es el único que proporciona la semilla al que siembra y pan al que come, tú nos has enseñado a pedirte nuestro pan de cada día: Bendice este año la siembra de la semilla, concede la fertilidad de los suelos, y fortalece las manos de los jardineros que la trabajan, que a través de su trabajo tu gente pueda ser alimentada; por de Jesucristo, el pan de vida. Amén.

Santo Dios, has bendecido nuestro arado y la preparación de la tierra: Protege lo que plantamos y llevarlo a la madurez, para que nosotros y otros podamos disfrutar de una cosecha fructífera; por Jesucristo nuestro sustentador. Amén.

*Entonces el Celebrante y Pueblo dicen juntos:*

Santo:  
Bendice y proteger este jardín y a todos los que lo cuidan.  
Fortalece y mantenlos en su labor,  
que estas plantas puedan dar buenos frutos  
y nuestro cuidado por la tierra pueda dar testimonio de tu amor y justicia;  
en el nombre del Creador, la Palabra y el Espíritu. Amén.

*El Diácono o el Celebrante pueden despedir a las personas con estas palabras*

<i>Diácono</i>	Bendigamos al Señor.
<i>Pueblo</i>	Demos gracias a Dios.

# Una liturgia del Día de Acción de Gracias por la creación y en honor a la fiesta de San Francisco, con la bendición de animales

*Puede cantarse un himno de entrada.*

*Celebrante* Bendito sea el Dios de toda la creación.  
*Pueblo* Y bendito sea el santo Nombre de Dios por los siglos de los siglos.

*O bien:*

*Celebrante* Bendito sea Dios: Creador, Palabra y Espíritu,  
*Pueblo* Quien trae todas las cosas a la existencia y las llama buena.  
*Celebrante* Bendigan a su Creador, todos los animales de la tierra.  
*Pueblo* Alabemos y exaltemos a nuestro Creador juntos.  
*Celebrante* Bendigan a su Creador, todas las aves del cielo.  
*Pueblo* Alabemos y exaltamos a nuestro Creador juntos.  
*Celebrante* Bendigan a su Creador, todas las criaturas del mar.  
*Pueblo* Alabemos y exaltamos a nuestro Creador juntos.  
*Celebrante* Bendigan a su Creador, todos los hijos de Dios.  
*Pueblo* Alabemos y exaltamos a nuestro Creador juntos.

*Celebrante* Dios sea con ustedes.                      o                      El Señor sea con ustedes.  
*Pueblo* Y con tu espíritu.

*Celebrante* Oremos.  
Altísimo, omnipotente, buen Señor: Concede a tu pueblo la gracia de renunciar de buena gana a las vanidades de este mundo que, siguiendo el camino del bienaventurado Francisco, podamos por amor a ti deleitarnos con perfecta alegría en toda tu creación; por Jesucristo nuestro Señor, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos. *Amén.*

## Lecciones

*Primera Lectura: Salmo 104:10–25*

Enviaste los manantiales a los valles; \* **fluyen entre los montes.**  
Todas las bestias del campo beben de ellos, \* **y los asnos salvajes mitigan su sed.**  
Junto a ellos las aves del aire hacen sus nidos, \* **y cantan entre las ramas.**  
Desde tu morada en las alturas riegas los montes; \* **del fruto de tus obras se sacia la tierra.**  
Haces brotar hierba para los rebaños, \* **y plantas para el uso de la humanidad;**  
Para que produzcan alimento de la tierra: \* **vino que alegra el corazón,**  
Aceite que hace brillar el rostro \* **y pan que fortalece el corazón.**  
Se llenan de savia los árboles del Señor, \* **los cedros del Líbano que él plantó.**  
Allí anidan los pájaros; \* **en sus copas la cigüeña hace morada.**  
Los riscos son madriguera para las cabras monteses, \* **y los peñascos para los hiráceos.**  
Hiciste la luna como señal de las estaciones, \* **y el sol conoce su ocaso.**  
Haces las tinieblas, y viene la noche, \* **en la cual rondan las fieras de la selva.**  
Los leoncillos rugen por la presa, \* **buscando de Dios su comida.**  
Sale el sol, y se retiran, \* **y se echan en sus guaridas.**  
El hombre sale a su trabajo, \* **y a su labor hasta la tarde.**  
¡Cuán múltiples tus obras, oh Señor \* **Hiciste todas ellas con sabiduría;**  
**la tierra está llena de tus criaturas.**

*Una segunda Lectura puede añadirse aquí.*

## Letanía por la creación y todas las criaturas

*Celebrante*

Mencionemos con acción de gracias a esos animales a quienes cuidamos: \_\_\_\_\_.

Mencionemos con acción de gracias a esos animales que han sido nuestros compañeros durante años y que ya no están con nosotros: \_\_\_\_\_.

Y recordemos, a los animales desconocidos y sin nombres cuyas vidas han beneficiado las nuestra.

*Silencio*

*Las oraciones pueden ser dirigidas por un Diácono u otra persona:*

Santo Dios, Creador del cielo y de la tierra,

Ten piedad de nosotros.

Santo y Poderoso, Redentor del mundo,

Ten piedad de nosotros.

Santo Inmortal, Santificador de los fieles,

Ten piedad de nosotros.

Santa, bendita y gloriosa Trinidad, un solo Dios,

Ten piedad de nosotros.

*Diácono*

Concede que todas tus criaturas puedan agradecer y servirte;

*Pueblo*

Derrama tu bendición en la Tierra, Oh Dios.

o Suplicámoste nos oigas, buen Señor.

*Diácono*

Concede un clima favorable, lluvia templada, y tiempos fructíferos, proveyendo alimentos y bebida para todas tus criaturas;

*Pueblo*

Derrama tu bendición en la Tierra, Oh Dios.

o Suplicámoste nos oigas, buen Señor.

*Diácono*

Abre nuestros ojos a la alegría y la belleza de la creación, para que veamos tu presencia en todas tus obras;

*Pueblo*

Derrama tu bendición en la Tierra, Oh Dios.

o Suplicámoste nos oigas, buen Señor.

*Diácono*

Mira con favor a todos los que se preocupan por la tierra, el agua y el aire, que las riquezas de la creación abunden para todas sus criaturas;

*Pueblo*

Derrama tu bendición en la Tierra, Oh Dios.

o Suplicámoste nos oigas, buen Señor.

*Diácono*

Haznos fieles mayordomos de la creación, cuidando sabiamente de la tierra, el aire, los mares, y toda la vida que poseen;

*Pueblo*

Derrama tu bendición en la Tierra, Oh Dios.

o Suplicámoste nos oigas, buen Señor.

*Diácono*

Despiértanos a nuestra responsabilidad por el cuidado de la creación;

*Pueblo*

Derrama tu bendición en la Tierra, Oh Dios.

o Suplicámoste nos oigas, buen Señor.

*Diácono*

Perdona nuestro desperdicio y contaminación de la creación y fortalécenos para sanar las heridas que hemos infligido;

*Pueblo*

Derrama tu bendición en la Tierra, Oh Dios.

o Suplicámoste nos oigas, buen Señor.

Diácono Recuerde a todos aquellos cautiverio y los que son cazados, atrapados, abandonados, o abusados, para que puedan encontrar seguridad en los hogares de cuidado amoroso;

Pueblo Derrama tu bendición en la Tierra, Oh Dios.  
o Suplicámoste nos oigas, buen Señor.

Diácono No te olvides de aquellos animales que han muerto y que todavía permanecen siendo queridos por nosotros, que puedan gozarse en tu nueva creación;  
Derrama tu bendición en la tierra, Oh Dios.  
o Suplicámoste nos oigas, buen Señor.

*Celebrante*

Santo Dios: Ni un solo gorrion cae a tierra sin tu atención; nada muere que esté perdido para ti; nada viene a existir sin tu amor. Danos corazones justos y compasivos, para que podamos servir a la tierra y a todas sus criaturas, aferrándonos a la visión de tu reinado de paz en el que todos vivirán contigo eternamente; mediante el Resucitado, Cristo nuestro Salvador. *Amén.*

## Confesión del Pecado

*La confesión puede omitirse en ocasiones.*

*El Diácono o Celebrante dice:*

Confesemos a Dios nuestros pecados contra nuestros semejantes en la creación.

*Se puede guardar un período de silencio..*

*Ministro y Pueblo:*

Dios de compasión, ten misericordia de nosotros.

Sana nuestra relación con toda la creación.

Perdónanos por nuestro maltrato y el abandono de las criaturas que comparten la tierra con nosotros.

Sincera y humildemente nos arrepentimos por lo que hemos para dañándolas, y lo que hemos dejado de hacer para ayudarlas.

Llénanos de tu Espíritu, para que podamos cuidarnos unos a otros y a todas sus criaturas, de acuerdo a tu voluntad y en la plenitud de tu amor; por Jesucristo nuestro Redentor. *Amén.*

*El sacerdote dice*

Dios omnipotente tenga misericordia de ustedes, les perdone todos sus pecados mediante la gracia de Jesucristo, les fortalezca en toda bondad y, por el poder del Espíritu Santo les conserve en la vida eterna. *Amén.*

*Si no está presente un sacerdote, el Celebrante dice lo que sigue:*

Dios omnipotente tenga misericordia de nosotros, perdone todos nuestros pecados mediante la gracia de Jesucristo, nos fortalezca en toda bondad y, por el poder del Espíritu Santo nos conserve en la vida eterna. *Amén.*

## Bendición de animales

*Celebrante*

Es tarea sacerdotal de todo el pueblo de Dios dar gracias por las bendiciones de Dios, pedir y prestar ayuda a todos los necesitados, y extender las manos para curar y cuidar a las criaturas de Dios; este es nuestro trabajo de bendición. Reconociendo el amor de Dios por estas criaturas, les invito a traer a los animales confiados a su cuidado, uno por uno, y únanse conmigo en la imposición de manos y en la oración.

*El que preside bendice a los animales individualmente por nombre, con estas u otras palabras*

*Celebrante*

Criatura de Dios, amiga y compañera: Que Dios tu creador y preservador te bendiga, defienda, sane, y mantenga, hoy y siempre. Amén.

*El Celebrante luego invita al pueblo a nombrar en voz alta a sus animales que quedaron en casa y a orar juntos, usando estas palabras:*

*Todos*

Criaturas de Dios, amigas y compañeras: Que Dios su creador y preservador les bendiga, defienda, sane, y mantenga, hoy y siempre. Amén.

*Celebrante*

Oremos. Dios de múltiples bendiciones, fuente de todo lo que es bueno, verdadero y santo: Levántanos para ver al mundo a través de tus ojos, para que con los ojos de nuestros corazones iluminados, podamos atesorar cada criatura tocada por tu mano creativa. Que tu abundante bendición sea sobre todos nosotros, Creador, Redentor y Santificador, ahora y por siempre. Amén.

*O en su lugar los animales pueden ser bendecidos colectivamente, mediante esta oración:*

*Celebrante*

Dios todopoderoso y eterno, creador de todas las cosas y dador de toda vida: Que tu bendición sea sobre todos estos animales. Que nuestras relaciones con ellos reflejen tu amor, y puedan nuestro cuidado para con ellos seguir el ejemplo de tu abundante misericordia. Concede a estos animales la salud y la paz. Fortalécenos para amarlos y cuidarlos mientras nos esforzamos, como Francisco de Asís, a imitar el amor de Jesucristo. Amén.

## El Padre Nuestro

*Celebrante* Dios sea con ustedes. or El Señor sea con ustedes.

*Pueblo* Y con tu espíritu.

*Celebrante* Oremos.

*Celebrante y Pueblo*

Padre nuestro que estás en el cielo,  
 santificado sea tu Nombre,  
 venga tu reino,  
 hágase tu voluntad,  
 en la tierra como en el cielo.  
 Danos hoy nuestro pan de cada día.  
 Perdona nuestras ofensas,  
 como también nosotros perdonamos  
 a los que nos ofenden.  
 No nos dejes caer en tentación  
 y líbranos del mal.

Porque tuyo es el reino,  
tuyo es el poder,  
y tuya es la gloria,  
ahora y por siempre. Amén.

O bien

Santo, nuestro único Hogar,  
santificado sea tu nombre.  
Que tu día esclarezca,  
hágase tu voluntad, aquí como en el cielo.  
Aliméntanos hoy,  
y perdónanos como también lo hacemos  
los unos con otros.  
No nos abandones en la prueba,  
mas líbranos del mal.  
Porque la gloria, el poder y la misericordia son tuyos,  
ahora y siempre. Amén.

Fuente: Martha Blacklock, Mother Thunder Mission

*El Celebrante y el pueblo pueden decir juntos esta oración atribuida a San Francisco:*

Señor, haznos instrumentos de tu paz.  
Donde haya odio, sembremos amor;  
donde haya ofensa, perdón;  
donde haya discordia, unión;  
donde haya duda, fe;  
donde haya desesperación, esperanza;  
donde haya tinieblas, luz;  
donde haya tristeza, gozo.  
Concede que no busquemos ser consolados, sino consolar;  
ser comprendidos, sino comprender;  
ser amados, sino amar.  
Porque dando, es como recibimos;  
perdonando, es como somos perdonados;  
y muriendo, es como nacemos a la vida eterna. Amén.

*Himno 593, "Lord, Make Us Servants of Your Peace," u otro himno adecuado puede ser cantado. El Diácono o el Celebrante, despide al pueblo con estas palabras:*

Diácono	Vayan en paz para amar y servir a la creación del Señor.
Pueblo	Demos gracias a Dios.



# Lecturas y recursos adicionales para el Día de San Francisco

## Lecturas adicionales

*Génesis 1:20–22a, 24–26a,28, 31a*

Luego Dios dijo: “Que produzca el agua toda clase de animales, y que haya también aves que vuelen sobre la tierra.” Y así fue. Dios creó los grandes monstruos del mar, y todos los animales que el agua produce y que viven en ella, y todas las aves. Al ver Dios que así estaba bien, [y los] bendijo. Entonces Dios dijo: “Que produzca la tierra toda clase de animales: domésticos y salvajes, y los que se arrastran por el suelo.” Y así fue. Dios hizo estos animales y vio que todo estaba bien. Entonces dijo: “Ahora hagamos al hombre a nuestra imagen.” [...] y les dio su bendición: “Tengan muchos, muchos hijos; llenen el mundo y gobiérnenlo; dominen a los peces y a las aves, y a todos los animales que se arrastran.” y Dios vio que todo lo que había hecho estaba muy bien.

*Sabiduría 11:24–12:1*

Amas a todos los seres  
y no aborreces nada de lo que has hecho;  
si hubieras odiado alguna cosa, no la habrías creado.  
¿Cómo podrían existir los seres,  
si tú no lo hubieras querido?  
¿Cómo podrían conservarse,  
si tú no lo ordenaras?  
Tú tienes compasión de todos,  
porque todos, Señor, te pertenecen,  
y tú amas todo lo que tiene vida,  
porque en todos los seres está tu espíritu inmortal.

*Job 12:7–10a*

Pregunta a las bestias o a las aves:  
ellas te pueden enseñar.  
También a la tierra y a los peces del mar  
puedes pedirles que te instruyan.  
¿Hay alguien todavía que no sepa  
que Dios lo hizo todo con su mano?  
En su mano está la vida  
de todo ser viviente.

*Mateo 6:25–26*

Por lo tanto, yo les digo: No se preocupen por lo que han de comer o beber para vivir, ni por la ropa que necesitan para el cuerpo. ¿No vale la vida más que la comida y el cuerpo más que la ropa? Miren las aves que vuelan por el aire: no siembran ni cosechan ni guardan la cosecha en graneros; sin embargo, el Padre de ustedes que está en el cielo les da de comer. ¿Y ustedes valen más que las aves!

*Mateo 11:25–30*

En aquel tiempo, Jesús dijo: Te alabo, Padre, Señor del cielo y de la tierra, porque has mostrado a los sencillos las cosas que escondiste de los sabios y entendidos. Sí, Padre, porque así lo has querido.

Mi Padre me ha entregado todas las cosas. Nadie conoce realmente al Hijo, sino el Padre; y nadie conoce realmente al Padre, sino el Hijo y aquellos a quienes el Hijo quiera darlo a conocer. Vengan a mí todos ustedes que están cansados de sus trabajos y cargas, y yo los haré descansar. Acepten el yugo que les pongo, y aprendan de mí, que soy paciente y de corazón humilde; así encontrarán descanso. Porque el yugo que les pongo y la carga que les doy a llevar son ligeros.

*Salmo 104:24–25, 27–28, 30–31*

¡Cuántas cosas has hecho, Señor!  
 Todas las hiciste con sabiduría;  
 ¡la tierra está llena de todo lo que has creado!  
 Allí está el mar, ancho y extenso,  
 donde abundan incontables animales,  
 grandes y pequeños;  
 Todos ellos esperan de ti  
 que les des su comida a su tiempo.  
 Tú les das, y ellos recogen;  
 abres la mano, y se llenan de lo mejor;  
 Pero si envías tu aliento de vida, son creados,  
 y así renuevas el aspecto de la tierra.  
 ¡La gloria del Señor es eterna!

*Cántico de la Creación*

Benedicite, omnia opera Domini

Invocación

Bendigan al Señor, obras todas del Señor, \*  
 alábenle y exáltenle sobre todo para siempre.  
 En la bóveda celeste, bendigan al Señor, \*  
 alábenle y exáltenle sobre todo para siempre.

II. La Tierra y sus Criaturas

Bendiga la tierra al Señor, \* alábele y exáltele sobre todo para siempre.  
 Montes y colinas y cuanto germina en la tierra, bendigan al Señor, \* alábenle y exáltenle sobre todo para siempre.  
 Bendigan al Señor, manantiales y fuentes, mares y ríos, \* cetáceos y cuanto se mueve en las aguas.  
 Aves del cielo, bendigan al Señor, \* alábenle y exáltenle sobre todo para siempre.  
 Bendigan al Señor, bestias silvestres, \* y todos los rebaños y ganados.  
 Hombres y mujeres de todos los lugares, bendigan al Señor, \* alábenle y exáltenle sobre todo para siempre.

Fuente: Enriqueciendo nuestra adoración 1 (Enriching Our Worship 1, página 26)

Doxología

Glorifiquemos al Señor: Padre, Hijo y Espíritu Santo; \*  
 alábenle y exáltenle sobre todo para siempre.  
 En la bóveda celeste, bendigan al Señor, \*  
 alábenle y exáltenle sobre todo para siempre.

**Materiales adicionales**

Aumenta en nosotros el sentido de comunión  
 con todos los seres vivos,  
 nuestros hermanos y hermanas, los animales, a los que le diste esta tierra  
 como su hogar en común con nosotros.  
 Recordamos con vergüenza que en el pasado  
 hemos ejercido el desmedido dominio de los seres humanos  
 con crueldad despiadada,  
 de manera que la voz de la Tierra,  
 que debería haberse elevado a ti en un canto,  
 ha sido un gemido de parto.  
 Podemos darnos cuenta de que viven, no sólo para nosotros,  
 sino para ellos y para ti,

y que les encanta la dulzura de la vida así como nosotros,  
y te sirven en sus lugares mejor que nosotros en los nuestros.  
Oramos por medio de nuestro Salvador Jesucristo,  
Que nos levanta y redime. Amén.

Fuente: "For This World" en  
Prayers of the Social Awakening (1910), adaptado

*Una lectura atribuida a Meister Eckhart*

Capten a Dios en todas las cosas,  
porque Dios está en todas las cosas.  
Cada criatura está llena de Dios,  
y es un libro acerca de Dios.  
Cada criatura es una palabra de Dios.  
Si dedico suficiente tiempo con la criatura más pequeña—  
incluso una oruga—  
Nunca tendría que preparar un sermón,  
cuán llena de Dios  
es cada criatura.

*Una lectura adaptada de San Isaac el Sirio*

Este es un corazón compasivo: Es un corazón que arde por toda la creación, por todos los seres humanos, por los pájaros, por las bestias, por los demonios—por toda criatura. Cuando alguien así piensa en ellas y cuando las ve, sus ojos se le llenan de lágrimas por tan intensa compasión que embarga al corazón; un corazón que no puede soportar oír o presenciar el más mínimo daño o tristeza en el seno de la creación. Es por eso que tal persona intercede sin cesar por los animales para que sean preservados del mal y sean purificados. Esta persona aún ruega por los reptiles, movido por la compasión infinita que reina en los corazones de aquellos que se están uniendo a Dios.

*Una lectura de Los hermanos Karamazov por Fyodor Dostoevsky*

Ama toda la creación de Dios, cada grano completo de arena de ella. Ama cada hoja, cada rayo de la luz de Dios. Ama los animales, ama a las plantas, ama todo. Si amas todo, perseverarás en el misterio divino de las cosas. Una vez que lo percibas, comenzarás a comprender mejor cada día, y al final vendrás a amar el mundo entero con un amor que todo lo abarca. Ama a los animales. Dios les ha dado rudimentos de pensamiento y dicha no turbados. No los inquietes, no los molestes, no les quites su felicidad, no trabajes contra las intenciones de Dios.